



# St. Joseph

## Catholic Church

FRANCISCANS OF MARY

50 N 100 E · LaGrange, IN 46761 | (260) 463 - 3472 | [stjosephlagrange@gmail.com](mailto:stjosephlagrange@gmail.com)  
[www.saintjosephlagrange.org](http://www.saintjosephlagrange.org)



### MASS SCHEDULE

Saturday - English Vigil Mass of Sunday at 5:00 p.m.

Sunday - English 10:00 a.m. / Spanish 12:30 p.m.

Weekdays - Tuesday, Wednesday, & Thursday at 9:30 a.m.  
and Thursday 6:30 p.m. (Spanish)

Eucharistic Adoration all day on Thursdays from 10 a.m. to 6:15 p.m.

### CONFESIONS

Saturday at 6:15 p.m. until last penitent.

Sunday from 11:30 a.m. to 12:15 p.m.

Weekdays - Tuesday & Wednesday from 9:00 a.m. to 9:20 a.m.  
Thursday from 10:00 a.m. to 10:45 a.m. and from 5:00 p.m. to 6:00 p.m.

Spiritual Direction - By appointment

### MASSES WITH THE ANOINTING OF THE SICK

First Wednesday of the month / English at 9:30 a.m.  
with the Litany to St. Joseph.

First Thursday of the month Spanish at 6:30 p.m.

### ENGLISH MASS DEDICATED TO THE SACRED HEART OF JESUS

First Friday of the month at 9:30 a.m.  
and coffee & donuts after Mass.

### PARISH OFFICE

Tuesday from 4:00 p.m. to 8:00 p.m.

Wednesday from 10:00 a.m. to 12:00 p.m.  
and from 4:00 p.m. to 8:00 p.m.

Thursday, August 8th  
from 8:00 a.m. to 4:00 p.m.



St. Joseph Parish, LaGrange IN

### Annual Bishop's Appeal #38

Prayerfully consider supporting this year's  
Annual Bishop's Appeal.

**Our Parish Goal of this year is \$19,792.04**

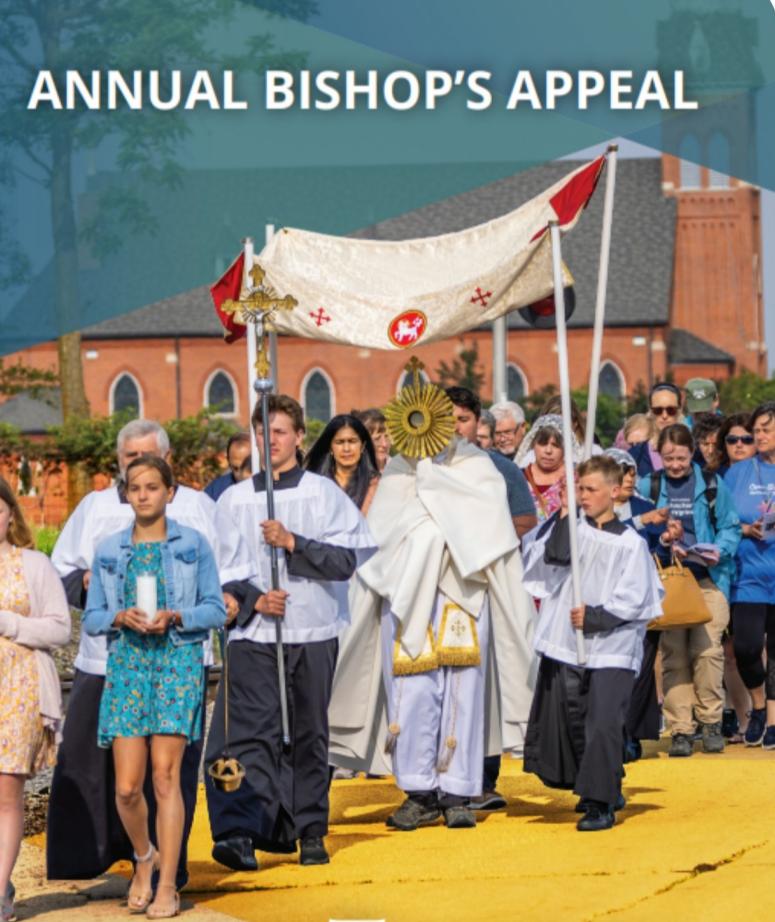
We need your help!

Please, do what you can to help us to meet our goal.  
Fill out and return your card by placing it in the collection  
basket during weekend Masses or send it in the mail to the  
Parish Office or donate online,  
visit <https://osvhub.com/stjoseph-catholicchurch/funds>

Thank you so much for your generosity!  
(If you send it in the mail, please do not send in cash.)



### ANNUAL BISHOP'S APPEAL



**JOURNEYING TOGETHER  
IN CHRIST**

DIOCESEFWSB.ORG/ABA







## A SPIRITUAL DROP FROM OUR PASTOR

### TWENTY-SECOND SUNDAY IN ORDINARY TIME

Sometimes we focused too much on the forms and not on the content and many times we judge by appearances, but God who knows us and whom we can neither deceive nor hide anything, judges us according to our heart. He knows perfectly what saddens us, what weighs us down, what makes us happy, what hurts us... Only He and you know perfectly what no one else knows about you... And there in the depths of your heart is born the desire for the happiness that you long for and that only God can fill. Don't be afraid to bare your heart before God and present yourself to Him as you are, anyway, don't worry because He already knows everything about you. Never forget that God created us with a heart that has wings to fly very high. Never let the garbage of sin that this world offers weigh down your heart and prevent it from taking that wonderful journey. Protect it and take care of it with all your strength. God loves you with infinite tenderness, Happy Sunday!

A veces nos concentramos demasiado en las formas y no en el contenido y muchas veces juzgamos por las apariencias, pero Dios que nos conoce y a quien no podemos engañar ni esconder nada, nos juzga según nuestro corazón. Él sabe perfectamente lo que nos entristece, lo que nos agobia, lo que nos hace feliz, lo que nos duele... Sólo Él y tú saben perfectamente aquello que nadie sabe de ti... Y ahí en el fondo de tu corazón nace el deseo de la felicidad que anhelas y que solo Dios puede llenar. No tengas miedo de desnudar tu corazón ante Dios y presentarte ante Él tal cual eres, de todos modos, no te preocupes pues Él ya lo sabe todo de ti. Nunca olvides que Dios nos creó con un corazón que tiene alas para volar muy alto. Nunca dejes que la basura del pecado que este mundo ofrece ponga peso a tu corazón para le impide alzar ese viaje maravilloso. Protégelo y cuídalo con todas tus fuerzas. Dios te ama con ternura infinita. ¡Feliz Domingo!

**Fr. Osman Ramos, FM  
Pastor**



## MINISTRY SCHEDULE - 2024

Mass time & Date	Altar Servers	Lectors	Extraordinary Eucharistic Ministers	Ushers
Saturday Sep 7th - 5:00 p.m.	⇒ Isabel Ballines ⇒ Fatima Hurtado	⇒ Mary Mynhier	⇒ Marilyn Morton	⇒ Ruben Hurtado ⇒ Raul Ballines
Sunday Sep 8th - 10:00 a.m.	⇒ Adeline Heredia ⇒ Gaby Medina	⇒ Zulema Nieves	⇒ Larry Gephart	⇒ Rene Rangel ⇒ Cynthia Paniagua
Domingo 8 de Sep - 12:30 p.m.	⇒ Alejandro Barajas ⇒ Andrés Barajas	⇒ Norma Albor ⇒ Mariela Nieves	⇒ Elvira Garcia	⇒ Adrian Barajas ⇒ Javier Anicua ⇒ Salvador Nieves ⇒ Jesus Luna

## WORD OF LIFE

### 22nd Sunday in Ordinary Time: Heart to Heart

*"He responded, 'Well did Isaiah prophesy about you hypocrites, as it is written: 'This people honor me with their lips, but their hearts are far from me; in vain do they worship me, teaching as doctrines human precepts.'" (Mark 7: 6-7)*

Continuing with last week's theme, this Sunday's Gospel by a different evangelist shows us Jesus' disappointment at the response of His people, His beloved people, His chosen people that He had come to save. 'This people honors me with their lips, but their heart is far from me,' the Master even said, echoing an ancient prophecy. What about us? Could we also say that? Certainly, we honor Him with our lips, which is not bad in and of itself, and it is becoming increasingly necessary to do so in order to give public witness to our faith. But it should also be true that, while doing so, we try to do it with our hearts. That is what this week is about: deepening our cordial, emotional, and loving relationship with Christ. It will be about telling Him, by our prayers and good works, that we love Him, that He is Number One in our lives and that, for Him and with Him, we are willing to do whatever He asks of us. It is a week to exercise "For You, Jesus" in everything we do so that the Lord is convinced that, although we are sinners and sometimes fail, He can count on our hearts. Modifying Quevedo's poetry a bit, we should say to the Lord, both with words and words, "Dust I am, more dust in love" or "I am a sinner, but I love you. I love You, Lord, because You deserve it, because with Your mercy You have conquered my heart. And my chief sorrow is not loving You more, not loving You enough, not always being faithful to You so that You can be proud of me for my entire life."

**Purpose:** As often as possible when you are doing something, tell the Lord, "For You, Jesus." Consciously, show your love for Him by taking on difficult and thankless tasks.

**Fr. Santiago Martin, FM**  
**Founder of the Franciscans of Mary Community**

## PALABRA DE VIDA

### Domingo XXII: Corazón por corazón

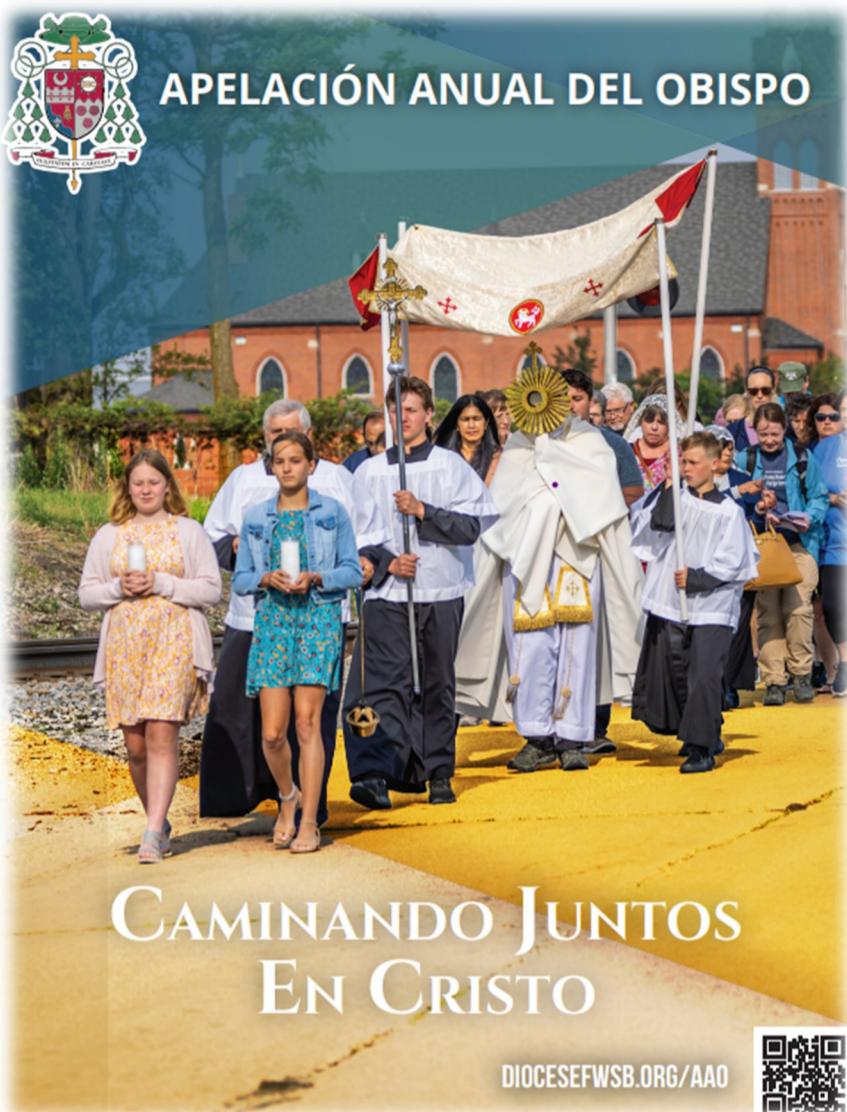
*«Él les contestó: Bien profetizó Isaías de vosotros, hipócritas, como está escrito: Este pueblo me honra con los labios, pero su corazón está lejos de mí. El culto que me dan está vacío, porque la doctrina que enseñan son preceptos humanos.» (Mc 7, 6-7)*

Siguiendo con el tema de la semana anterior, aunque se trate de otro evangelista, el Evangelio de este domingo nos muestra la decepción de Jesús ante la respuesta de su pueblo, el pueblo amado, el pueblo elegido que Él había venido a salvar. "Este pueblo me honra con los labios, pero su corazón está lejos de mí", llegó a decir el Maestro haciendo eco de una antigua profecía.

¿Y de nosotros? ¿Podría decir también eso? Ciertamente que le honramos con los labios, lo cual no sólo no es malo sino que es cada vez más necesario hacerlo para dar testimonio público de nuestra fe. Pero debería ser verdad que, a la vez que hacemos eso, intentemos hacerlo con el corazón. De eso se tratará esta semana, de profundizar en una relación "cordial", afectiva, amorosa, con Cristo. Se tratará de decirle, en la oración y con las obras, que le queremos, que Él es lo primero en nuestra vida, que por Él y con Él estamos dispuestos a hacer lo que Él nos pida. Es una semana para ejercitarse el "por ti" en cada cosa que hagamos, a fin de que el Señor se convenza de que, aunque somos pecadores y a veces fallamos, Él puede contar de verdad con nuestro corazón. Transformando un poco aquella poesía de Quevedo, deberíamos decirle, con las obras y las palabras: "Polvo soy, mas polvo enamorado", o lo que es lo mismo: "Pecador soy, pero te amo". Te amo, Señor, porque tú te lo mereces, porque con tu misericordia has conquistado mi corazón. Y mi principal dolor es no amarte más, no amarte lo suficiente, no ser siempre fiel para que puedas estar orgulloso de mí en todos los momentos de mi vida.

**Propósito:** Decirle al Señor, con la mayor frecuencia posible, "por ti" al hacer las cosas. Asumir tareas difíciles e ingratis por amor a Él, de forma consciente, para demostrarle nuestro amor.

**Fr. Santiago Martín, FM**  
**Fundador de la Comunidad Franciscanos de María**



## Apelación Anual del Obispo #38

Considere en oración en apoyar este año.

Nuestra meta parroquial de este año es de **\$19,792.04**

¡Necesitamos de su ayuda!

Por favor, haga lo que pueda para ayudarnos a alcanzar nuestra meta.

Llene y devuelva su tarjeta colocándola en la canasta de la colecta durante las Misas de fin de semana o envíela por correo a la Oficina Parroquial o done en línea, visite <https://osvhub.com/stjoseph-catholicchurch/funds>  
¡Muchas gracias por su generosidad!  
(Si la envía por correo, por favor no envíe dinero en efectivo).

*De San Juan Evangelista*

UNIDOS EN ORACIÓN  
MINISTERIOS DE... GOSHEN, LAGRANGE, y ANGOLA

SEPTIEMBRE 2024

6 y 7 "TU TEN FE, QUE EL MILAGRO LO TIENE DIOS"

Santa Misa 6pm Retiro 8:30am-6pm Santa Misa 6pm

Retiro 6:30-10pm

**EVENTO** *Cuidado de iNiños!* **completamente** **GRATIS**

Invitados de honor...

Fr. Brian Florin Fr. Osman Ramos Juan Alberto Echeverry

Coro Los Angelitos

¡Retiro!

PARA MAS INFORMACION  
574-533-4264 o 574- 349-3340

109 W Monroe St,  
Goshen, IN 46526



El Camino para hacerse católico (RICA)

Si eres adulto y quieres bautizarte o recibir los sacramentos de la iniciación cristiana o simplemente estás interesado en conocer la fe católica puedes agendar una cita con el Padre Jorge en la oficina parroquial, él te guiará con gusto en el proceso.



The Journey to becoming Catholic (OCIA)

If you are an adult and want to be baptized or receive the sacraments of Christian Initiation or are simply interested in learning about the Catholic faith you can make an appointment with Fr. Jorge in the parish office, he will be happy to guide you through the process.

**PRAYER REQUEST**

Please remember to pray for those who are sick or suffering. If you have any prayer request and you would like us to post it in the Bulletin please contact the Parish Secretary. We are here to pray for you and your needs!

**PETICIONES DE ORACIÓN**

Por favor, recuerden orar por aquellos que están enfermos o sufriendo. Si tienen alguna petición de oración y desean publicarla en el Boletín, pónganse en contacto con la Secretaría Parroquial. ¡Estamos aquí para orar por usted y sus necesidades!

- Mary Mynhier
- Lily Jagoda
- Aaron Keith
- Kevin Beuret
- Antelmo Soto
- Rigoberto Martínez



†

**LAST WEEK COLLECTION**

(Colecta de la semana pasada)

**August 25, 2024**

- Saturday and Sunday Masses	\$3,030.00
- Franciscans of Mary	\$133.00
- Votives	\$37.00
- Charity Box	\$20.00
- Priests of LaGrange	\$40.00
- Maintenance	\$20.00
- Capital Hispanic Campaign	N/A
- 38th Annual Bishop's Appeal	\$125.00
- 37th Annual Bishop's Appeal (overgoal)	\$925.00
- Catholic University of America	\$482.00
- Missionary of St. Paul / Mission appeal	\$2,322.50
- Donation / Baptism	\$100.00

**Total: 7,234.50**

**Thank you for your support!**

**MASS INTENTIONS - 2024****Saturday, August 31st**

- 5:00 p.m. [+Barb Ebert](#)

**Sunday, September 1st**

- 10:00 a.m. [+Ellen Helmkamp](#)

- 12:30 p.m. (Spanish) Por los feligreses de la Parroquia

**Tuesday, September 3rd**

- 9:30 a.m. [+Frank Samudio](#)

**Wednesday, September 4th****No morning Mass!**

Our priests will be attending to the Presbyterate meeting with all Clergy and Bishop Rhoades in Warsaw.

**Thursday, September 5th / Eucharistic Adoration!**

- 9:30 a.m. [In thanksgiving for the birthday of Mercedes Ballines](#)

- 6:30 p.m. (Spanish) [+Socorro Montoya y +Angel Soto](#)

**Friday, September 6th / English Mass in honor the Sacred Heart of Jesus!**

- 9:30 a.m. [+Socorro Montoya and +Angel Soto](#)

**OFFERING MASS INTENTIONS**

Remember that you can offer intentions for your deceased, sick relatives or for any other intention by coming to the Parish Office during office's hours. According to Canon Law, the bishops of a Providence determine the offering amount the offering amount that seems appropriate. The bishops of the Indiana Providence have determined that the appropriate offering is \$10.00.

**OFRECER INTENCIONES PARA LA MISA**

Recuerde que puede ofrecer intenciones por sus difuntos, familiares enfermos o por cualquier otra intención viniendo a la oficina Parroquial durante el horario de oficina. Según el Derecho Canónico, los obispos de una Providencia determinan el monto de la ofrenda que les parece apropiado. Los obispos de la Providencia de Indiana han determinado que la ofrenda apropiada es de \$10.00.

**Check out the great FREE resources on FORMED**

1. Go to [www.formed.org](http://www.formed.org) and click on sign up.
2. Write your name and last name , email address and phone number.
3. Click on find your parish or organization by writing the zip code:

46703 and select St. Anthony of Padua in Angola, IN

Then you can start watching Catholic movies, books, etc... Available in English & Spanish

**FORMED®**  
THE CATHOLIC FAITH.  
ON DEMAND.

**RELIGIOUS EDUCATION / CATECHISTS FORMATION DAY!**

On Saturday, August 24th in the Parish of St. Anthony in Angola  
For all Religious Education teachers from  
St. Joseph, LaGrange - St. Anthony, Angola - St. Paul, Fremont



*A note of appreciation!*

We are deeply grateful to the parish of St. Anthony for their hospitality and attention to us, as well as to the preacher Juan Miguel Alvarez - Director of the program Haciendo Caminos of the University of Notre Dame. We also, thank to our Pastor Fr. Osman and Vicars F. Raul and F. Jorge for giving this formation to all of us catechists.

We enjoyed it very much.



# ANNOUNCEMENTS

## Today!

- ⇒ Stroke Scan Plus medical mobile representative will be speaking to us after Mass to offering their Vascular & Organ Wellness Ultrasound Screenings, they will provide us more information and how to make an appointment for the exams; the date scheduled with them is Saturday, September 14th.

## Religious Education

- ⇒ We are still accepting registrations next week during office hours.

### PLEASE BRING:

- ⇒ Original Birth Certificate of all your kids.
- ⇒ Original Baptism and First Communion certificates.
- ⇒ Payment in cash or check (\$80.00) per child.  
*\*If you are experiencing financial difficulty, please talk with the Director of Religious Education.*
- ⇒ All students need to register again even if they attended last year.

## On Wednesday, September 4th

- ⇒ There is no morning Mass!
- ⇒ Our priests will be attending to the Presbyterate meeting with all Clergy and Bishop Rhoades in Warsaw.

## On Friday , September 6th

- ⇒ 9:30 a.m. English Mass in honor the Sacred Heart of Jesus.

## On Sunday, September 8th

- ⇒ Religious Education Classes begin!
- ⇒ From 11 a.m. to 12:20 p.m.

# ANUNCIOS

## ¡Hoy!

- ⇒ Un representante de Stroke Scan Plus medical móvil hablará después de Misa para ofrecernos sus Exámenes de Ultrasonido de Bienestar Vascular y de Órganos, ellos nos darán más información y como hacer una cita para los exámenes; la fecha que se tiene programada con ellos es el sábado 14 de septiembre.

## Educación Religiosa

- ⇒ Aun estaremos aceptando registraciones la próxima semana durante el horario de oficina.

### POR FAVOR TRAER:

- ⇒ Certificado de nacimiento original de todos sus hijos.
- ⇒ Certificados originales de Bautismo y Primera Comunión.
- ⇒ Pago en efectivo o cheque (\$80.00) por niño.  
*\*Si está pasando por dificultades económicas, por favor hable con el Directora de Educación Religiosa.*
- ⇒ Todos los estudiantes necesitan registrarse de nuevo aunque hayan asistido el año pasado.

## El miércoles 4 de septiembre

- ⇒ No habrá Misa de inglés de 9:30 a.m.
- ⇒ Nuestros sacerdotes asistirán a la reunión del Presbiterio con el Obispo Rhoades en Warsaw.

## El jueves 5 de septiembre

- ⇒ 6:30 p.m. Misa en español con unción a los enfermos.

## El viernes 6 de septiembre

- ⇒ 9:30 a.m. Misa en Ingles en honor al Sagrado Corazón de Jesús.

## El domingo 8 de septiembre

- ⇒ ¡Comienzan las clases de Educación Religiosa!
- ⇒ De 11 a.m. a 12:20 p.m.



*Have a safe and blessed,  
holiday weekend with all your family!*

*!Que tengan un bonito y bendecido  
Feliz fin de semana feriado con su familia!*

## ST. JOSEPH PARISH - FRANCISCANS OF MARY

### STAFF:

**Pastor:** Fr. Osman Ramos, FM - (osmanramosguzman@hotmail.com)

His office hours are: Wednesday and Thursday from 6:00 pm - 8:00 pm

(If you want to talk to him, please make an appointment by calling at the Parish Office)

### Parochial Vicars:

Fr. Raúl Marroquin, FM - (raul@frmaria.org)

Fr. Jorge Sis Garcia, FM - (jorge@frmaria.org)

(If you want to talk to them, please make an appointment by calling at the Parish Office)

**Parish Secretary & DRE:** Lupita Hurtado (secretary@saintjosephlagrange.org)

Her office hours are: Tuesday - 4pm to 8 pm & Wednesday & Thursday - 10am to 12pm / 4pm to 8pm

**Bookkeeper:** Chris Strong (accountant@saintjosephlagrange.org)

Her office hours are: Monday - 12pm to 5pm & Wednesday - 2pm to 7pm

**Sacristan & Cleaning:** Veronica Montoya

**Maintenance:** Tom McCue

**Saturday evening Pianist:** Kevin Ramer

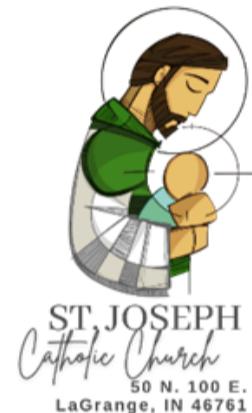
### VOLUNTEERS:

Sunday morning Pianist: Elizabeth Rogers

Spanish Choir Coordinators: Luz Piña / Miguel Muñoz

Dear Parishioner,

If you would like to make a donation for the works of charity of our Franciscans of Mary priests, you can contact our Parish Secretary. Thank you for your generosity!



### CAMPAÑA "Nuestra familia ama y cuida a nuestra Parroquia"

Ha comenzado, si usted necesita sobres para la donación puede pasar a la oficina parroquial para obtenerlos y se les sigue invitando a que participen en esta campaña donando a nuestra Parroquia \$600.00 dólares. La mitad de este dinero se usará para terminar de pagar la deuda económica a la Diócesis y la otra mitad para los gastos básicos de nuestra parroquia. Si esta cantidad es muy elevada para una sola familia, pueden unirse dos familias. Muchas Gracias



### BOOKS AVAILABLE AT THE PARISH OFFICE

We have books available like the Magnificat in English, This is my body in English and Spanish, Holy moments in English and Spanish and Beautiful Eucharistic in English and Spanish. If you are interested in having some for personal reading or to share with friends and family, they are totally free but we accept any donation to continue raising funds for our parish roof debt...

### LIBROS DISPONIBLES EN LA OFICINA PARROQUIAL

Tenemos libros disponibles de Magnifica en inglés, This is my body en inglés y Español, Holy moments en inglés y Español y Beautiful Eucharistic en inglés y Español. Si usted está interesado en adquirir una cierta cantidad para lectura personal o para compartir con amigos y familiares, son totalmente gratis pero aceptamos cualquier donación para seguir recaudando fondos para la deuda del techo de nuestra parroquia...

**NEW  
BOOKS**  
**AVAILABLE**